



請保持聖堂安靜, 并關掉手机



橙縣華人浸信會

星期日 敬拜讚美

4/13/2014

祢的信實廣大

祢的信實廣大，我神我天父，

Great is thy faithfulness,

O God my Father!

全無轉動影兒，藏在祢心；

There is no shadow of

turning with Thee;



祢的信實廣大

祢不改變，祢慈愛永不轉移，

Thou changest not,

Thy compassions, they fail not;

無始無終的神，施恩不盡。

As Thou hast been Thou

forever wilt be.



祢的信實廣大

祢的信實廣大，祢的信實廣大，

Great is Thy faithfulness,

Great is Thy faithfulness,

每早晨賜下新豐富恩惠，

Morning by morning

new mercies I see;



祢的信實廣大

我一切需要祢手豐富預備，

All I have needed Thy

hand hath provided—

祢的信實廣大，顯在我身！

Great is Thy faithfulness,

Lord unto me!



祢的信實廣大

春夏秋冬四季，有栽種收成，

Summer and winter,

and spring-time and harvest,

日月星辰時刻，循轉不止；

Sun, moon, and stars

in their courses above,



祢的信實廣大

宇宙萬物，都為造物主見證，

**Join with all nature
in manifold witness**

述說天父莫大信實仁慈。

**To Thy great faithfulness,
mercy, and love.**



祢的信實廣大

祢的信實廣大，祢的信實廣大，

Great is Thy faithfulness,

Great is Thy faithfulness,

每早晨賜下新豐富恩惠，

Morning by morning

new mercies I see;



祢的信實廣大

我一切需要祢手豐富預備，

All I have needed Thy

hand hath provided—

祢的信實廣大，顯在我身！

Great is Thy faithfulness,

Lord unto me!



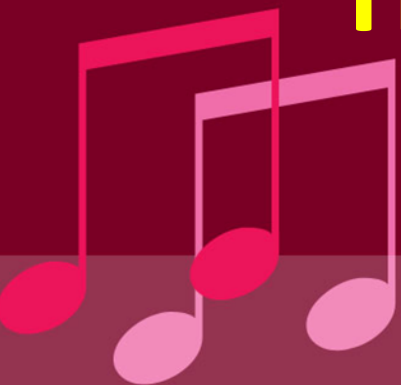
祢的信實廣大

祢赦免我罪愆，賜我永平安，

**Pardon for sin and a
peace that endureth,**

祢的容光親自，安慰導引；

**Thine own dear presence
to cheer and to guide,**



祢的信實廣大

日日加力，更賜我光明盼望，

**Strength for today and bright hope
for tomorrow—**

祢所賜的恩愛，永無止盡。

Blessings all mine,

with ten thousand beside!



祢的信實廣大

祢的信實廣大，祢的信實廣大，

Great is Thy faithfulness,

Great is Thy faithfulness,

每早晨賜下新豐富恩惠，

Morning by morning

new mercies I see;



祢的信實廣大

我一切需要祢手豐富預備，

All I have needed Thy

hand hath provided—

祢的信實廣大，顯在我身！

Great is Thy faithfulness,

Lord unto me!



昨日、今日、到永遠

昨日、今日、直到永遠，

Yesterday, today, forever,

耶穌不改變；

Jesus is the same,



昨日、今日、到永遠

天地萬物都要改變，

All may change, but Jesus never!

耶穌不改變！

Glory to His name!



昨日、今日、到永遠

榮耀歸主名！

Glory to His name!

榮耀歸主名！

Glory to His name!



昨日、今日、到永遠

天地萬物都要改變，

All may change, but Jesus never!

耶穌不改變！

Glory to His name!



昨日、今日、到永遠

昨日、今日、直到永遠，

Yesterday, today, forever,

耶穌不改變；

Jesus is the same,



昨日、今日、到永遠

天地萬物都要改變，

All may change, but Jesus never!

耶穌不改變！

Glory to His name!



昨日、今日、到永遠

榮耀歸主名！

Glory to His name!

榮耀歸主名！

Glory to His name!



昨日、今日、到永遠

天地萬物都要改變，

All may change, but Jesus never!

耶穌不改變！

Glory to His name!



我每思念十字寶架

我每思念十字寶架，

When I survey the wondrous cross

並主如何在上懸掛；

On which the Price of glory died,



我每思念十字寶架

我就不禁渾忘身家，

My richest gain I count but loss,

鄙視從前所有驕傲。

And pour contempt on all my pride.



我每思念十字寶架

願主禁我別有所誇，

Forbid it, Lord, that I should boast,

除了基督的十字架；

Save in the death of Christ my God;



我每思念十字寶架

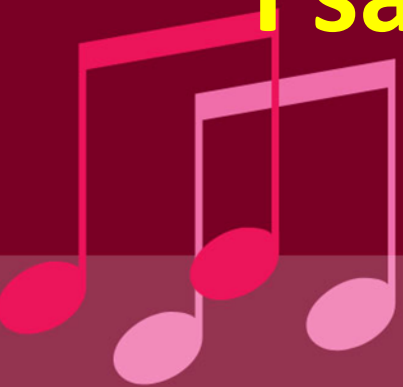
前所珍愛虛空榮華，

All the vain things

that charm me most,

今為祂血情丟下。

I sacrifice them to His blood.



我每思念十字寶架

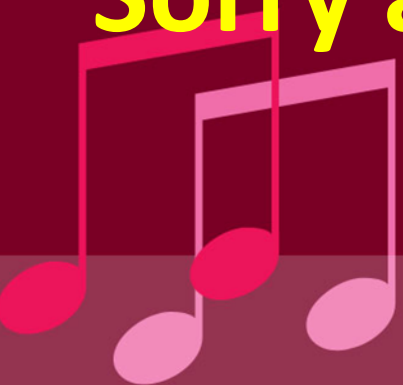
看從祂頭，祂腳，祂手，

See, from His head,

His hands, His feet,

憂情慈愛和血而流；

Sorry and love flow mingled down;



我每思念十字寶架

那有愛憂如此相溝，

Did ever such love and sorrow meet,

荊棘編成如此冕旒？

Or thorns compose so rich a crown?



我每思念十字寶架

假若宇宙都歸我有，

Were the whole

realm of nature mine,

盡獻於主仍覺不夠；

That were a present far too small;



我每思念十字寶架

愛既如此奇妙深厚，

Love so amazing, so divine,

當得我心，我命，所有。

Demands my soul, my life, my all.



因祂活著

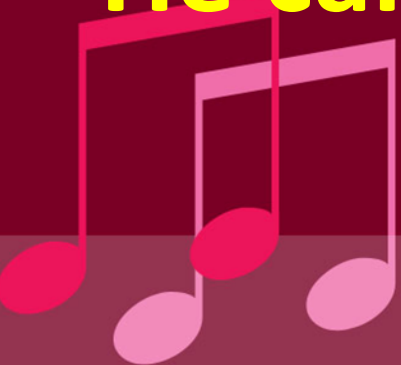
神子耶穌，降生到世界，

God sent His Son,

they called him Jesus,

醫治拯救世上罪人；

He came to love, heal, and forgive;



因祂活著

為贖我罪主釘死十架，

He lived and died to buy my pardon,

空的墳墓卻證明救主仍活著。

An empty grave is there to prove my
Savior lives.



因祂活著

因祂活著，我能面對明天，

**Because He lives, I can face
tomorrow.**

因祂活著，不再懼怕；

Because He lives, all fear is gone;



因祂活著

我深知道祂掌握明天，

Because I know He holds the future.

生命充滿了希望，只因祂活著。

**And life is worth living just because
He lives.**



因祂活著

新生嬰孩，被抱在懷裡，

How sweet to hold a newborn baby,

何等安祥令你欣喜；

And feel the pride, and joy He gives;



因祂活著

但你確信這幼小生命，

But greater still the calm assurance,

卻能面對著明天因救主活著。

**This child can face uncertain days
because He lives.**



因祂活著

因祂活著，我能面對明天，

**Because He lives, I can face
tomorrow.**

因祂活著，不再懼怕；

Because He lives, all fear is gone;



因祂活著

我深知道祂掌握明天，

Because I know He holds the future.

生命充滿了希望，只因祂活著。

**And life is worth living just because
He lives.**



因祂活著

當我走完，人生的路程，

And then one day I'll cross the river,

面對死亡痛苦爭戰，

I'll fight life's final war with pain;



因祂活著

救主為我戰勝了死懼，

And then as death

gives way to victory,

在榮光中我見救主祂是活著。

I'll see the lights of glory

and I'll know He lives.



因祂活著

因祂活著，我能面對明天，

**Because He lives, I can face
tomorrow.**

因祂活著，不再懼怕；

Because He lives, all fear is gone;



因祂活著

我深知道祂掌握明天，

Because I know He holds the future.

生命充滿了希望，只因祂活著。

**And life is worth living just because
He lives.**



三一頌

讚美真神萬福之根，
世上萬民讚美主恩，
天使天軍讚美主名，
讚美聖父、聖子、聖靈。
阿們。

崇拜完畢, 請維持肅靜, 默禱后離場